



Moments



At the May 6 Battle of the Atlantic parade in Victoria, LS Kerri Clinton rings the ship's bell for each RCN ship lost.

Au cours du défilé organisé à Victoria le 6 mai dernier afin de commémorer la bataille de l'Atlantique, le mat 1 Kerri Clinton fait sonner la cloche une fois pour chaque navire de la MRC coulé pendant la bataille.



Photos: Cpl Colin Kelley, BFC / CFB Esquimalt

At the B.C. Legislature cenotaph, CPO 1 (Ret) Robert Green and CPO 2 (Ret) Robert Watson salute those lost during the Battle of the Atlantic.

Au cenotaph de l'Hôtel du gouvernement de la Colombie-Britannique, le pm 1 (ret) Robert Green et le pm 2 (ret) Robert Watson adressent un salut militaire à tous les disparus de la bataille de l'Atlantique.



Gordon Edwards, Ottawa-Hull Navy League president, remembers fallen comrades during the May 6 Battle Of the Atlantic service at the National War Memorial in Ottawa.

Au cours d'une cérémonie tenue au Monument commémoratif de guerre du Canada, à Ottawa, le 6 mai dernier, Gordon Edwards, président de la succursale Ottawa-Hull de la Ligue navale du Canada, prie pour ses camarades tombés au combat pendant la bataille de l'Atlantique.



Defence Minister Art Eggleton reviews Battle Of the Atlantic veterans during the service in Ottawa.

Le ministre de la Défense Art Eggleton passe en revue des anciens combattants de la bataille de l'Atlantique au cours d'une cérémonie organisée à Ottawa pour commémorer la bataille.

Calgary naval community honours Coastal Command

By Honorary Capt(N) Bill Wilson

Under clear skies and a brisk wind, the Calgary naval community gathered at Naval Reserve Division HMCS Tecumseh May 6 to commemorate the Battle of the Atlantic.

Veterans representing the Royal Canadian Navy Association, the Merchant Navy Veterans Association, the Naval Officers Association of Canada and the Chiefs and Petty Officers Association led the ship's companies of Tecumseh, Calgary's two Sea Cadet and two Navy League Cadet Corps, and the Red Deer, Alta., Navy League Cadet Corps in the March On—more than 350 sailors in all.

This year's ceremony was dedicated to the members of the RCAF who flew with Coastal Command, making a significant contribution to victory in the Atlantic. The RCAF Ensign flew from the yard of Tecumseh's mast, the museum's mast had pennants hoisted reading "RCAF BRAVO

ZULU", and the RCN Battle Ensign flew from the trucks of both.

Donald McLeod, who piloted a Canso Flying Boat during the war, represented Coastal Command veterans. He described the Command's roles—providing air cover for convoys operating between Nova Scotia and Great Britain, and anti-submarine patrols over the North Atlantic—and noted that RCAF squadrons destroyed or participated in the destruction of 21 U-boats, a total not including aircraft of the RCN Coastal Command piloted by RCAF airmen.

"The whole ceremony was very impressive and moving," said John Farnham, president of the Southern Alberta Branch of the Air Crew Association. "The Royal Canadian Navy has not forgotten the Battle of the Atlantic. You are doing a great job in not allowing the younger generations to forget. We won't forget, either."

La collectivité navale de Calgary rend hommage au Commandement de l'aviation côtière

par le capv honoraire Bill Wilson

Le 6 mai dernier, sous un soleil radieux, malgré le vent frais, les membres de la collectivité navale de Calgary se sont donné rendez-vous au NCSM Tecumseh de la division de la Réserve navale pour commémorer la bataille de l'Atlantique.

Des anciens combattants représentant l'Association de la Marine royale du Canada, l'Association des anciens combattants de la marine marchande, l'Association des officiers de la Marine du Canada et l'Association des officiers marins ont défilé à la tête des compagnies du Tecumseh, des deux corps des cadets de la Marine et des deux corps des cadets de la ligue navale de Calgary ainsi que du Corps des cadets de la ligue navale de Red Deer (Alb.). En tout, plus de 350 marins étaient du cortège.

La cérémonie de cette année était consacrée aux pilotes de l'Aviation royale du Canada (ARC) qui ont servi aux ordres du Commandement de l'aviation côtière et qui ont grandement contribué à la victoire de la bataille de l'Atlantique. Le pavillon de l'ARC a été hissé à la vergue du mât du Tecumseh et l'inscription « RCAF BRAVO ZULU »

ornait les fanions attachés au mât du musée. Des camions appartenant au navire et au musée arboraient la flamme de guerre de la Marine royale du Canada (MRC).

Donald McLeod, qui a piloté un hydravion à coque Canso pendant la guerre, représentait les anciens combattants du Commandement de l'aviation côtière. Il a parlé des missions du Commandement : assurer la couverture aérienne pour protéger les convois maritimes entre la Nouvelle-Écosse et la Grande-Bretagne, et effectuer des patrouilles anti-sous-marines au-dessus de l'Atlantique Nord. Il a fait remarquer que les escadrons de l'ARC ont détruit ou participé à anéantir 21 sous-marins allemands ou U-Boot, sans parler de ceux attaqués par les aviateurs de l'ARC affectés au Commandement de l'aviation côtière de la MRC.

« Toute la cérémonie a été des plus touchantes », a déclaré John Farnham, président de la filiale du Sud de l'Alberta de l'Association du personnel navigant. « La Marine royale du Canada n'a pas oublié la bataille de l'Atlantique. Vous faites de l'excellent travail en rappelant la bataille au souvenir des jeunes générations. Nous ne l'oublierons pas non plus. »



Cpl Colin Kelley, CFB / BFC Esquimalt

Reverend Capt Dan Plamondon blesses CFB Esquimalt's new Wall of Valour, commemorating personnel awarded the Cross of Valour, the Star of Courage or the Medal of Bravery since 1972. Similar dedications were held at CFB Halifax and Naval Reserve HQ, Québec City.

Le capt Dan Plamondon, aumônier militaire, bénit le Mur de la vaillance nouvellement érigé à la BFC Esquimalt pour commémorer les militaires décorés de la Croix de la vaillance, de l'Étoile du courage ou de la Médaille de la bravoure depuis 1972. Des cérémonies de dédicace semblables ont eu lieu à la BFC Halifax et au QG de la Réserve navale, à Québec.

Ready for a career change?

Look what the NAVY has to offer...

Earn a SALARY while you earn your COLLEGE DIPLOMA in

ELECTRONIC TECHNOLOGY
ELECTRO-MECHANICS
MARINE TECHNOLOGY

Train at the MARINE INSTITUTE of MEMORIAL UNIVERSITY for a new technology-based career in the CANADIAN NAVY.

The MARINE ENGINEER TECHNICAL TRAINING PLAN and the NAVAL COMBAT SYSTEMS TECHNICAL TRAINING PLAN are open to serving CF members and available through occupational transfer. Both will have you trained and ready for a new start in just two years.

The METTP and the NCSTTP provide you with:

- * Subsidized education, books and supplies
- * Your current CF medical and dental benefits
- * Preparation for exciting and rewarding career opportunities and the chance for accelerated advancement

For more information, write:

CFNES St. John's, Marine Institute, PO Box 4920, St. John's NF, A1C 5R3
tel: (709) 778-0643
fax: (709) 778-0590
e-mail: Paul.Alexander@mi.mun.ca
Web site: www.mi.mun.ca

To apply, see your local Personnel Selection Officer.

The NAVY has the world to offer...
It's YOUR move, it's YOUR future.

Prêt pour un changement de carrière?

La MARINE a beaucoup à vous offrir...

Décrochez votre DIPLÔME D'ÉTUDES COLLÉGIALES de technicien en

ÉLECTRONIQUE
ÉLECTROMÉCANIQUE
TECHNOLOGIE MARITIME

tout en étant RÉMUNÉRÉ

Recevez une formation au MARINE INSTITUTE de MEMORIAL UNIVERSITY pour une nouvelle carrière en technologie dans la MARINE CANADIENNE.

Le PROGRAMME DE FORMATION DES TECHNICIENS DE MARINE et le PROGRAMME DE FORMATION TECHNIQUE SUR LES SYSTÈMES DE COMBAT NAVAL sont ouverts aux militaires actifs des FC et disponibles lors de reclassement. Les deux programmes vous permettront d'être formé et prêt pour un nouveau départ dans à peine deux ans.

Le PFTM et le PFTSCN :

- * vous fournissent la formation, les manuels et le matériel nécessaires
- * vous permettent de profiter de vos plans de soins dentaires et médicaux actuels des FC
- * vous préparent à une excitante et enrichissante carrière et vous donnent des chances d'avancement accéléré

Pour obtenir de plus amples renseignements sur les programmes, veuillez communiquer avec :

EGNFC St. John's Marine Institute
B.P. 4920, St. John's (T.-N.) A1C 5R3
Tél. : (709) 778-0643
Télec. : (709) 778-0590
Courriel : Paul.Alexander@mi.mun.ca
Site Web : www.mi.mun.ca

Inscription : Renseignez-vous auprès de votre officier de sélection du personnel.

La MARINE a le monde à offrir...
C'est VOTRE choix, VOTRE avenir.